

B1.28 Stellenausschreibung und Vorstellungsgespräch



- Fortgeschrittene Diskussionen über Stellenangebote
- Eine Stellenanzeige veröffentlichen

der Auszubildende	<i>(l'apprendista)</i>	die Promotion	<i>(dottorato)</i>
der Hochschulabsolvent / die Hochschulabsolventin	<i>(laureato / laureata)</i>	zuständig	<i>(responsabile)</i>
die Vollzeit	<i>(a tempo pieno)</i>	zuverlässig	<i>(affidabile)</i>
die Teilzeit	<i>(a tempo parziale)</i>	zustimmen	<i>(essere d'accordo)</i>
die freie Stelle	<i>(posto vacante)</i>	die Zustimmung	<i>(consenso)</i>
die Stellenausschreibung	<i>(offerta di lavoro)</i>	zusagen	<i>(accettare)</i>
das Arbeitsverhältnis	<i>(rapporto di lavoro)</i>	die Voraussetzung	<i>(requisito)</i>
die Probezeit	<i>(periodo di prova)</i>	der Vorteil	<i>(vantaggio)</i>
die Qualifikation	<i>(qualificazione)</i>	sich bewerben	<i>(candidarsi)</i>
die Berufserfahrung	<i>(esperienza professionale)</i>	Herzlich willkommen bei uns in der Firma.	<i>(Benvenuto nella nostra azienda.)</i>
eine Ausbildung haben	<i>(avere una formazione)</i>	Haben Sie noch Fragen?	<i>(Ha altre domande?)</i>
keine Ausbildung haben	<i>(non avere una formazione)</i>	Einen Moment bitte.	<i>(Un momento, per favore.)</i>
ein Praktikum machen	<i>(fare uno stage)</i>		

1. Scansiona il codice QR per guardare il video o leggere il testo.



In einem **Vorstellungsgespräch** kommen oft Fragen, die zeigen sollen, wie gut du vorbereitet bist. Zum Beispiel solltest du erklären, warum du dich auf eine **Stelle** beworben hast und was dich am Unternehmen überzeugt. Auch die Frage nach deinen Plänen in **fünf Jahren** ist wichtig, weil Firmen langfristig denken. Bei **Schwächen** zählt gute **Selbstreflexion**: Nenne ein echtes Thema und zeige, wie du daran arbeitest. Manchmal *musste* jemand an seiner Nervosität arbeiten und hat dafür ein Coaching genutzt.

In un **colloquio di lavoro** spesso vengono poste domande che dovrebbero mostrare quanto sei preparato. Per esempio, dovresti spiegare perché ti sei candidato per una **posizione** e cosa ti convince dell'azienda. Anche la domanda sui tuoi piani tra **cinque anni** è importante, perché le aziende pensano a lungo termine. Quando si parla di **debolezze**, conta una buona **autoriflessione**: indica un tema reale e mostra come ci stai lavorando. A volte qualcuno ha dovuto lavorare sul proprio nervosismo e ha usato un coaching per farlo.

1. Was möchte die Frage „Warum hast du dich für diese Stelle beworben?“ vor allem herausfinden?
 - a. Ob du schon viele Jahre in der Firma gearbeitet hast
 - b. Ob du dich gut über das Unternehmen informiert hast
 - c. Ob du sofort eine Gehaltserhöhung erwartest
 - d. Ob du lieber im Homeoffice arbeiten willst

2. Welche Antwort passt am besten zur Frage „Wo siehst du dich in fünf Jahren?“
- a. In fünf Jahren möchte ich der Ansprechpartner sein.
 b. Ich weiß es nicht, das ist mir nicht so wichtig für alle Probleme im Unternehmen sein.
 c. In fünf Jahren möchte ich nur noch Teilzeit arbeiten, egal wo.
 d. Ich will schnell aufsteigen und dann die Firma wechseln.

1-b 2-a

2. Grammatica: I tempi passati dei verbi modali - Präteritum (musste arbeiten)

I verbi modali nelle forme del passato si formano in modo diverso dal solito.



1. Nel Präteritum: nessun cambiamento di umlaut nei verbi modali.

Verb (Verbo)	Erklärung (Spiegazione)
müssen -> (dovere) musste (dovevo / doveva)	Ich musste am Wochenende arbeiten. (Ho dovuto lavorare nel fine settimana.)
können -> (potere) konnte (potevo / poteva)	Du konntest gestern das Arbeitsverhältnis antreten. (Ieri hai potuto iniziare il rapporto di lavoro.)
mögen -> (piacere) mochte (mi piaceva / gli piaceva)	Er mochte meinen Chef nicht. (Non gli piaceva il mio capo.)
dürfen -> (avere il permesso di / poter) durfte (potevo / poteva; avevo il permesso)	Wir durften die Stelle in Teilzeit antreten. (Abbiamo potuto iniziare la posizione part-time.)
wollen -> (volere) wollte (volevo / voleva)	Ihr wolltet unbedingt die Promotion machen. (Volevate assolutamente fare il dottorato.)
sollen -> (dovere; essere tenuto a) sollte (dovevo / doveva)	Sie sollten vorher ein Praktikum absolvieren. (Avrebbero dovuto svolgere prima un tirocinio.)

1. In der Probezeit _____ ich am Wochenende in Vollzeit arbeiten. (Durante il periodo di prova ho dovuto lavorare a tempo pieno nel fine settimana.)
 a. müsste b. mußte c. mussten d. musste
2. Während des Bewerbungsgesprächs _____ ich alle Fragen zur Berufserfahrung beantworten. (Durante il colloquio di lavoro ho potuto rispondere a tutte le domande sull'esperienza professionale.)
 a. könnte ich b. konnte c. könnte d. könnten

1. musste 2. konnte

Riscrivi le frasi

1. Ich muss heute länger im Büro bleiben.

(Oggi dovevo restare più a lungo in ufficio.)

2. Wir können den Vertrag erst nächste Woche unterschreiben.

(Potevamo firmare il contratto solo la prossima settimana.)

3. Er mag seinen neuen Chef nicht.

(Non gli piaceva il suo nuovo capo.)

1. Ich musste heute länger im Büro bleiben. **2.** Wir konnten den Vertrag erst nächste Woche unterschreiben. **3.** Er mochte seinen neuen Chef nicht.

Correggi l'errore

1. Wir könnten die Stelle sofort antreten.

Abbiamo potuto iniziare il lavoro subito.

2. Im Vorstellungsgespräch mußte ich meine Motivation erklären.

Durante il colloquio di lavoro ho dovuto spiegare la mia motivazione.

1. Wir konnten die Stelle sofort antreten. **2.** Im Vorstellungsgespräch musste ich meine Motivation erklären.

3. Esercizi

1. Abbina ogni parola alla sua definizione.

- | | |
|------------------------|--|
| a. sich bewerben | 1. Praxis aus früheren Jobs, die man bereits gesammelt hatte. |
| b. die Voraussetzung | 2. Eine Bedingung, die man erfüllen musste, um die Stelle anzutreten. |
| c. die Berufserfahrung | 3. Eine Bewerbung schreiben oder schicken, weil man die Stelle haben wollte. |

a-3 b-2 c-1



2. Offerta di lavoro: assistenza di progetto (m/f/d)

Compila gli spazi vuoti: Berufserfahrung, Vollzeit, Probezeit, Praktikum, Teilzeit, Voraussetzung

Die Innovent GmbH in München sucht ab sofort eine Projektassistentin (1) _____ oder (2) _____. Die Stelle ist zunächst auf 12 Monate befristet, mit Option auf Übernahme. Zu den Aufgaben gehören Terminplanung, Vorbereitung von Meetings und Unterstützung bei internen Projekten. Bewerbungen bitte per E-Mail mit Lebenslauf und kurzem Anschreiben. (3) _____ ist eine abgeschlossene Ausbildung oder ein Hochschulabschluss sowie erste (4) _____, zum Beispiel durch ein (5) _____. Wichtig sind Zuverlässigkeit und gute Deutschkenntnisse. Nach einer (6) _____ von sechs Monaten kann ein unbefristetes Arbeitsverhältnis vereinbart werden. Für Rückfragen ist Frau Keller aus der Personalabteilung zuständig.

La Innovent GmbH di Monaco cerca con effetto immediato un'assistenza di progetto (m/f/d) a tempo pieno o part-time. La posizione è inizialmente a tempo determinato per 12 mesi, con opzione di assunzione. Tra le mansioni rientrano la pianificazione degli appuntamenti, la preparazione delle riunioni e il supporto a progetti interni. Candidature via e-mail con curriculum e una breve lettera di presentazione.

Il requisito è un apprendistato concluso o una laurea, nonché una prima esperienza professionale, ad esempio tramite un tirocinio. Sono importanti affidabilità e una buona conoscenza del tedesco. Dopo un periodo di prova di sei mesi può essere concordato un rapporto di lavoro a tempo indeterminato. Per domande è responsabile la signora Keller dell'ufficio del personale.

(1) Vollzeit, (2) Teilzeit, (3) Voraussetzung, (4) Berufserfahrung, (5) Praktikum, (6) Probezeit

1. Welche Voraussetzungen nennt die Stellenausschreibung, und warum sind diese für die Arbeit wichtig?
- _____

3. Ascolta il frammento audio e scegli la risposta corretta.

1. Die Stelle kann auch in Teilzeit angeboten werden.
2. Für die Bewerbung ist eine Promotion notwendig.
3. Die Geschäftsführung hat die Veröffentlichung der Anzeige noch nicht bestätigt.

1-V 2-X 3-V

Vero Falso

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



4. Scegli la soluzione corretta

1. Wenn ich die Stellenausschreibung schreiben _____, würde ich die Qualifikationen klarer formulieren. *(Se dovessi scrivere l'annuncio di lavoro, formulerei le qualifiche in modo più chiaro.)*
a. musste b. müssen c. müsse d. müsste
2. Im Vorstellungsgespräch _____ ich mich kurz und nenne meine Berufserfahrung. *(Durante il colloquio di lavoro mi presento brevemente e indico la mia esperienza professionale.)*
a. präsentieren b. präsentierte c. präsentiere d. präsentierst
3. Beim letzten Interview _____ ich mich besonders ruhig, obwohl ich nervös war. *(All'ultimo colloquio mi presentai particolarmente calmo, anche se ero nervoso.)*
a. präsentiere b. präsentierten c. präsentierte d. präsentierst
1. müsste 2. präsentiere 3. präsentierte

5. Role play - dialoghi

Stellenausschreibung intern abstimmen

- Mara (HR):** *Timo, ich habe die Stellenausschreibung für die freie Stelle als Projektkoordinatorin vorbereitet – kannst du kurz drüberschauen? Einen Moment bitte.*
(Timo, ho preparato l'annuncio di lavoro per la posizione vacante come coordinatrice di progetto – puoi dargli un'occhiata veloce? Un momento, per favore.)
- Timo (Teamleiter):** *Ja, gern. Als Voraussetzung würde ich eine Ausbildung oder einen Hochschulabschluss vorschlagen und mindestens zwei Jahre Berufserfahrung.*
(Sì, volentieri. Come requisito proporrei una formazione professionale o una laurea e almeno due anni di esperienza lavorativa.)
- Mara (HR):** *Gut. Bei den Qualifikationen schreiben wir außerdem ‚zuverlässig‘ und ‚sehr gute Deutschkenntnisse‘. Sollen wir Vollzeit oder Teilzeit angeben?*
(Bene. Tra le qualifiche scriviamo inoltre «affidabile» e «ottima conoscenza del tedesco». Dobbiamo indicare tempo pieno o part-time?)
- Timo (Teamleiter):** *Am besten Vollzeit, aber Teilzeit ist möglich, wenn die Person auch in der Probezeit zuverlässig arbeitet. Ich stimme zu – ich bin zuständig für den Fachbereich, aber die Zustimmung vom Betriebsrat brauchen wir noch.*
(Meglio tempo pieno, ma il part-time è possibile se la persona lavora in modo affidabile anche durante il periodo di prova. Sono d'accordo – sono responsabile del reparto tecnico, ma ci serve ancora l'approvazione del consiglio di fabbrica.)
- Mara (HR):** *Alles klar, dann schicke ich den Text weiter und melde mich, sobald wir eine Zusage haben.*
(Tutto chiaro, allora inoltra il testo e ti faccio sapere non appena avremo una conferma.)

1. Welche zwei Voraussetzungen nennt Timo für die Stelle?
-



6. Parlare: traduci e rispondi (IA+)



In meiner letzten Stelle musste ich oft ... / Ich habe Berufserfahrung als ... / Als Voraussetzung bringe ich ... mit.

1. Sie sehen eine Stellenausschreibung, die Sie interessant finden. Welche Qualifikationen und welche Berufserfahrung bringen Sie mit, und warum passen Sie gut zu dieser Stelle?

2. Stellen Sie sich ein Vorstellungsgespräch vor: Was mussten Sie in Ihrem letzten Job häufig tun, und welche Frage würden Sie am Ende des Gesprächs an den Arbeitgeber stellen?

7. Scrittura: E-mail (IA+)

Betreff: Rückfragen zu Ihrer Bewerbung – Assistenz Projektmanagement

Guten Tag Herr Demir,

vielen Dank für Ihre Bewerbung auf unsere **freie Stelle** als Assistenz im Projektmanagement. Bevor wir einen Termin für das **Vorstellungsgespräch** vereinbaren, habe ich zwei kurze Fragen: Haben Sie bereits **Berufserfahrung** in einem ähnlichen Bereich oder ein Praktikum gemacht? Und suchen Sie eher **Vollzeit** oder **Teilzeit**?

Einen Moment bitte: Sobald ich Ihre Antwort habe, schicke ich Ihnen zwei Terminvorschläge.

Freundliche Grüße

Sabine König

Personalabteilung



Scrivi una risposta appropriata: *Vielen Dank für Ihre Nachricht. Ich habe Erfahrung in... / In meiner letzten Stelle/Praktikum musste ich oft... / Könnten Sie mir bitte sagen, wie lange die Probezeit ist / ob Vollzeit möglich ist?*

Verbi importanti

anwenden (*applicare*)
Konjunktiv II Präsens

sich präsentieren
(*presentarsi*)

sich präsentieren
(*presentarsi*)

ich
du
er/sie/es
wir
ihr
sie

wendete an
wendetest an
wendete an
wendeten an
wendetet an
wendeten an

Präsens
präsentiere mich
präsentierst dich
präsentiert sich
präsentieren uns
präsentiert euch
präsentieren sich

Präteritum
präsentierte mich
präsentiertest dich
präsentierte sich
präsentierten uns
präsentiertet euch
präsentierten sich